

Immigrazione e non solo



Auguri

Samira manda tanti baci alla bellissima nipotina Fatima e molti auguri alla cognata Maria e al fratello Mohamed.

Cercalavoro

Venti borse di studio per lavori di ricerca sulle comunità italiane all'estero sono state messe a concorso, il sei marzo scorso, dal Ministero per gli italiani all'estero e l'immigrazione. L'importo delle borse è di 6 milioni ciascuna, per lavori di ricerca originale (che può essere in italiano, francese, inglese, tedesco o spagnolo) su un argomento direttamente connesso con la comunità di lavoratori italiani all'estero. Sono ammessi a concorrere giovani tra i 18 e i 30 anni che abbiano almeno un genitore cittadino italiano emigrato e residente all'estero, e i giovani residenti all'estero che abbiano almeno un ascendente di secondo grado originariamente di nazionalità italiana. La domanda di ammissione, in carta semplice e in lingua italiana, dovrà pervenire entro il 31 dicembre 1992 alla Presidenza del Consiglio dei ministri - Ufficio del Ministro per gli italiani all'estero e l'immigrazione - piazza San Silvestro 13, 00187 Roma. Alla domanda, che deve contenere i dati anagrafici, l'indirizzo, i titoli di studio già acquisiti, l'indicazione dell'eventuale corso di studio ancora in atto, e il titolo della ricerca, dovrà essere allegato il testo originale completo della ricerca e una scheda riassuntiva in lingua italiana (massimo 5 pagine). Da allegare sono anche i documenti anagrafici che attestano la cittadinanza e la discendenza richieste. Cercasi signora per lavori domestici (zona La Storta) telefonare al 3761035 ore serali. Zahra Ahmed cerca lavoro domestico a ore. Tel: 2251389 (ore 20).

Musicista senegalese vorrebbe lavorare come cameriere presso alberghi o ristoranti, oppure come percussionista nelle pizzerie, birrerie o altri locali pubblici. Telefonare ad Abial al numero 2425204. Chiedo aiuto a una collaboratrice familiare che mi dia una mano a non affogare in panni da stirare e nella polvere... Il lavoro, a tariffa sindacale, sarebbe per due ore due volte a settimana in zona Montesacro. Tel: 44490282 - 691849 (Stefano).

Cercasi lavoro part-time, parlo inglese, spagnolo e italiano. Cittadina latinoamericana. Telefonare al numero della rubrica.

Cercasi lavoro commessa o ufficio, part-time. Laureata argentina. Chiamare il numero della rubrica.

Disc-jockey, salsa, cumbia, merengue, rap, offresi. Telefonare al numero 384709.

Nigeriano di 32 anni lavorerebbe come operaio edile. Parla italiano e inglese. Contattare Snalsi (Sindacato lavoratori stranieri) Tel: 6780530.

Coppia di filippini di 30 e 28 anni si offrono come cameriere. Lingue conosciute: italiano e inglese. Telefonare Snalsi: 6780530.

Cercasi un posto come autista o cameriere. Disponibile a trasferimenti. Sono somalo e ho 29 anni. Telefonare Snalsi: 6780530.

Compagnia e assistenza per un'anziana offro. Sono etiopico e ho 32 anni. Disposta a trasferirmi. Chiamare Snalsi al 6780530.

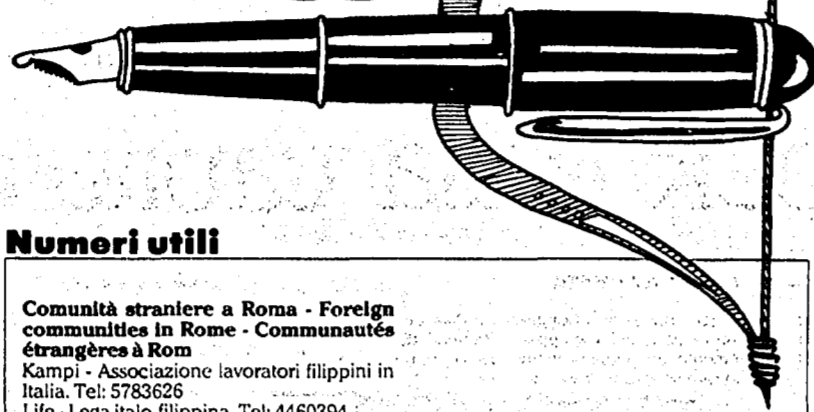
Egitiziano di 26 anni cerca un posto come pizzaiolo. Disposto a trasferirsi. Chiamare lo Snalsi al 6780530.

Mecanico marocchino di 30 anni, cerca lavoro anche fuori Roma. Chiamare Snalsi 6780530.

Coll' peruviana di 35 anni cerca un'occupazione fissa o a orario lungo. Chiamare Snalsi 6780530.

Radiologo argentino di 36 anni cerca un posto come tecnico. Telefonare allo Snalsi: 6780530.

Messaggi



Numeri utili

Comunità straniere a Roma - Foreign communities in Rome - Communautés étrangères à Rom

- Kampi - Associazione lavoratori filippini in Italia. Tel: 5783626
Life - Lega italo-filippina. Tel: 4460394
Unione nazionale lavoratori etriti. Tel: 736671-732636
Fle - Unione generale lavoratori etriti. Tel: 4957340
Comunità eritrea. Tel: 4957340
Ass. Maraki-Etiopia. Tel: 585530
Ass. rifugiati etiopici per l'autoassistenza. Tel: 9530291
Ass. Italia-Nicaragua di Roma. Tel: 492528
Baobab - Ass. per la promozione culturale. Tel: 87122000
Acla - Ass. cittadini latino-americani. Tel: 4958626
Comunità marocchina. Tel: 6766601
Ass. lavoratori egiziani. Tel: 5895945-585530
Ass. Oromo in Italia. Tel: 5895945-585530
Ass. lavoratori Tigrai. Tel: 7316557
Lega iraniana dei popoli. Tel: 3313141
Unione artisti iraniani. Tel: 5774407
Comunità iraniana. Tel: 2753106
Comitato profughi polacchi. Tel: 6766669
Solidamosc. Tel: 6384370
Ass. studenti camerunesi. Tel: 4129535
Ass. studenti «Giovanni XXIII». Tel: 6861019
Ass. studenti africani. Tel: 3451850
Africa insieme. Tel: 41803090
Maisha - Centro di cultura africana. Tel: 5741609
Eaf - Euro African foundation. Tel: 4940583
Ucsei - Ufficio centrale studenti esteri in Italia. Tel: 3604491

- Ass. rifugiati politici. Tel: 4940583
Api-Coll. Tel: 57973940
Ass. Sri Lanka. Tel: 57973940 (Nowfer)
Cids - Centro informazione sui detenuti stranieri. Tel: 5899659
Studenti palestinesi. Tel: 4453669
Ass. Bangladesh. Tel: 733561
Italia-Messico. Tel: 474284-4819037
Comunità Jugoslava. Tel: 6912742
Comunità cilena. Tel: 497801 (M. Gonzales)
Ass. Argentina. Tel: 5140805
Associazioni femminili - Women's associations - Associations des femmes. Libere insieme. Tel: 6711255-248 - 210
Ass. italiana donne e sviluppo. Tel: 6873214
Donne capoverdiane in Italia. Tel: 3008928-3581540
Donne somale Dhambaal. Tel: 4469092
Donne in nero. Tel: 84731
Ass. donne immigrate «Insieme». Tel: 9881178
Organismi di tutela e assistenza - Institutions for protection and assistance - Institutions pour la protection et l'assistance. Caritas - centro assistenza stranieri. Tel: 6875228
Sant'Egidio. Tel: 5895945-585530
Amnesty International. Tel: 380898-389403
Federazione chiese evangeliche in Italia. Tel: 4825120-483768

Piccoli annunci gratuiti per ritrovarsi e comunicare Fax: 444.90.290 Tel: 444.90.292/282

Tecnico elettricista bulgaro

di 24 anni cerca un posto. Chiamare Snalsi al 6780530.

Lezioni private Corsi

Lezioni di spagnolo con metodo conversazionale moderno, letteratura, poesia, musica del Sud America. Insegnanti esperti. Chiamare il numero della rubrica. Moshé e Teresa offrono un corso di tre giorni di danza primitiva africana per i primi giorni di maggio. Chi fosse interessato può telefonare al numero 2426204. Badu e Ablal offrono corsi di percussioni presso la scuola Timba, in via del Fometto 1. Telefono 5566099.

Personalmente

Cara Miriam venire alla tua festa è stato magico, spero che ne farai altre. Il tuo amico Spike.

Zifan, di nazionalità eritrea, da vent'anni lavoro in Italia, ora andrò in pensione e tornerò al mio paese. Vorrei ringraziare tutti gli amici che hanno reso la mia permanenza in Italia piacevole.

Carla cerca la sua amica venezuelana Dolores. La aspetta tutti i giorni all'ora di pranzo alla mensa di via de Lollis. Oppure in facoltà, alla biblioteca di psicologia.

Varie

Sottoscrizione in favore delle vittime di Colle Oppio. La casa dei diritti sociali «Focus» sta raccogliendo fondi per il pagamento delle spese legali delle vittime dell'aggressione neonazista del 20 gennaio a Colle Oppio. La sottoscrizione servirà anche per alimentare un fondo legale permanente per gli immigrati

romani. Chi vuole contribuire può versare un'offerta sul Ccp 68060003, intestato a «Focus-Casa dei diritti sociali», via Montebello 22, Roma. La causale da specificare assolutamente è: fondo legale immigrati.

Alli Mohamed cerca appartamento di due stanze. Garanzie serie. Busta paga. Possibilità sulla Tiburtina. Tel: 7313574 (ore pasti).

Busco muchacha latinoamericana para compartir casa en el barrio Cassia. Marina. Chiamare il numero della rubrica.

L'Associazione Calliban, che unisce i cinque paesi africani di lingua portoghese (Angola, Capo Verde, Guinea Bissau, Santo Tomé e Principe) invita chi fosse interessato a una collaborazione volontaria a mettersi in contatto. Telefonare al numero 6543974 e lasciare un messaggio in segreteria. Sarete richiamati.

Rabla Ibrahim cerca macchina piccola cilindrata usata. Tel: 6783040.

Cercasi un piccolo animale domestico per riempire la mia solitudine. Veronica. Chiamare la rubrica.

Compro dischi, cassette originali musica latinoamericana. Jorge. Chiamare il numero della rubrica.

Alvaro cerca una cagna di razza dalmata per farla accoppiare con il suo fedelissimo Paco, di tre anni e di razza purissima. Telefonare al numero della rubrica.

Cercasi un'auto usata, utilitaria, piccola, in buone condizioni. Telefonare al numero 384709.

Compro musica latinoamericana, dischi e cassette. Chiamare il numero della rubrica.

Busco appartamento central para compartir con otras chicas latinoamericanas. Tel. rubrica.

Cercasi giornali, riviste e altre pubblicazioni periodiche del Sud America. Chiamare il numero della rubrica.

AL "CENTRO MONTE MARTINI" OGGI ALLE 11 PRESENTAZIONE DELLA "CORSE DI PRIMAVERA" In Via Ostiense 104/c, all'ACEA

La Sala Macchine del Centro Multimediale "G. Monte Martini", presso i vecchi stabilimenti dell'ACEA, in Roma, via Ostiense 104/c, ospita, stamattina alle ore 11, la Conferenza Stampa di presentazione delle manifestazioni ciclistiche internazionali per dilettanti organizzate dalla Primavera Ciclistica insieme con la Rinascita-Maritima di Ravenna e al Pedale Ravennate.

47° Gran Premio Liberazione, classica internazionale in linea in programma sul circuito romano delle Terme di Caracalla per il prossimo 25 aprile;

17° Giro delle Regioni, manifestazione internazionale a tappe valida quale prova italiana della Coppa del mondo FIAC 1992, programma dal 25 aprile, giorno del prologo a Tarquinia (VT), al 1° maggio, quando la corsa si concluderà a Tolio (CH);

VII Coppa delle Nazioni, gara a cronometro a squadre per rappresentative nazionali maschili e femminili, che sarà organizzata a Vitorchiano (VT) domenica 3 maggio.

Nell'ambito della presentazione il soprano Sabrina Marchetti terrà un breve concerto.

CASA DELLA CULTURA Largo Arenula, 26 - Tel. 6877825 - Fax 6868297

DOPO IL TERREMOTO La Sinistra di fronte all'Italia del 5 aprile Incontro con partiti, sindacati, associazioni culturali e sociali OGGI 9 APRILE - ORE 18

L'associazione culturale "L'ISOLA CHE NON C'È" organizza per domenica 12 aprile una visita guidata al

PARCO DELLA CAFFARELLA L'appuntamento è alle ore 10 presso la chiesa di S. Urbano V.lo Sant'Urbano (Appia Pignatelli)

Per informazioni telefonare al n. 4501232, ore 19/20

Partito Democratico della Sinistra Sezione Mazzini Viale Mazzini 85 GIOVEDÌ 20 FEBBRAIO ORE 20,30 DISCUTIAMO INSIEME DEI RISULTATI ELETTORALI Partecipa CARLO LEONI Segretario della Federazione Romana

UNIVERSITÀ POPOLARE DELLA TERZA ETÀ Via del Seminario 102 - 00186 Roma Tel. 6840452-3

ASSOCIAZIONE PER I DIRITTI DEGLI ANZIANI Con il patrocinio della Spi-Cgil, Fnp-Cisl, UILP I COLORI DELLA MEMORIA L'esperienza del passato come patrimonio per la difesa dei diritti degli anziani SABATO 11 APRILE 1992 - ORE 10 TEATRO BRANCACCIO Via Merulana 244 - Roma Ore 10 proiezione film "I colori della memoria" di Damiano Tavoliere Ore 11 saluti di Gian Paolo Cresci Sovrintendente del Teatro dell'Opera di Roma Tavola rotonda coordina Francesco Florenzano partecipano: Silvano Miniati Segr. Gen. UILP Gianfranco Chiappella Segr. Gen. FNP-CISL Gianfranco Rastrelli Segr. Gen. SPI-CGIL Vittorio Foa Damiano Tavoliere Regista

Affidamento familiare. Le regole della legge 184 del 1983

Doveri e costi per le famiglie ma poca assistenza sociale

Quando si decide di intraprendere un affidamento familiare, bisogna tenere presenti due cose: il bambino prima o poi andrà via e esistono comunque alcuni oneri. In primo luogo bisogna occuparsi del nucleo originario da cui proviene il piccolo, in secondo luogo favorire i rapporti tra i veri genitori e il proprio figlio. È un lavoro duro dunque, in cui spesso il genitore affidatario viene lasciato solo, senza il sostegno di uno psicologo o di un assistente sociale.

La normativa che regola l'affido familiare è la 184 del 1983. Secondo la legge «un minore che sia temporaneamente privo di un ambiente familiare idoneo può essere affidato ad un'altra famiglia, possibilmente con figli minori, o a una persona singola, o ad una comunità di tipo familiare al fine di assicurare il mantenimento, l'educazione e l'istruzione». Al contrario di quanto previsto per l'adozione dunque, possono accedere all'affido coppie non sposate, persone sole e anche anziani. Il

primo passo per chi vuole prendere un bambino extracomunitario in affidamento è recarsi in circoscrizione e prendere contatto con le assistenti sociali che - dietro consenso esplicito dei genitori, o del tutore e sentito il bambino se ha compiuto i 12 anni - dovrebbero scegliere le diverse famiglie dove collocare i piccoli. Nel caso in cui manchi l'assenso del genitore, interviene il Tribunale dei minorenni.

Il provvedimento di affido, sentite le famiglie, viene firmato dal giudice tutelare. È una specie di contratto che, per legge, deve contenere specificamente le motivazioni, la durata e il modo in cui sono riconosciuti poteri alla famiglia affidataria. L'istituto in questione ha infatti sempre una durata limitata nel tempo, e decade nel momento in cui viene meno la situazione di difficoltà della famiglia di origine. Non di rado però, l'affido può essere rinnovato di volta in volta, fino a raggiungere una situazione di adozione di fatto.

Il genitore affidatario ha dei precisi doveri: deve provvedere infatti al mantenimento del minore e alla sua educazione, tenendo conto però delle indicazioni fornite dal genitore d'origine. Il rapporto tra le due famiglie non deve mai cessare, anzi, l'affidatario deve in ogni modo favorire questo rapporto, e spingere il genitore ad occuparsi del figlio lasciato presso la sua famiglia.

Un problema a parte riguarda l'assistenza sociale. In linea teorica la famiglia affidataria ha diritto in questo suo percorso ad essere seguita da psicologi o da operatori idonei. Queste figure - che avrebbero l'obbligo di vigilare la positiva attuazione dell'affidamento e di tenere informato il giudice tutelare o il tribunale dei minorenni - sono invece spesso assenti. La colpa non è loro: sono pochissime le operatrici disponibili nelle diverse circoscrizioni. Un esempio per tutti: in XIX, fino a qualche mese fa, era presente una sola assistente sociale per 300mila abitanti. □An.7.

Centro bambino multicolorato: consulenza a genitori e prof

Tutte le informazioni per gli immigrati a scuola

«Tempo lungo, tempo prolungato, ma che si fa nella scuola italiana? Speriamo che oggi a mensa non gli diano un'altra volta prosciutto. Noi siamo musulmani...». «Cinese, albanese, inglese, spagnolo: la babilonia delle lingue a scuola. Ma cosa può fare un insegnante?». Sono soltanto alcune delle domande che vengono poste da genitori stranieri con figli che entrano nella scuola italiana e da insegnanti che se li ritrovano in classe.

Per rispondere a questi di questo tipo è stato costituito il «Centro bambino multicolorato». L'iniziativa è nata dalla collaborazione tra il Cies, un organismo di cooperazione con il Terzo Mondo impegnato da tempo nell'educazione allo sviluppo e alla multiculturalità, ed il Cgd, l'associazione dei genitori democratici, attenti ai diritti dell'infanzia. Il Centro ha già realizzato importanti iniziative e negli ultimi mesi ha attivato due servizi di informazione e consulenza. Il primo, rivolto ai genitori stranieri, fornisce tutte le indicazioni necessarie

per iscriverli i bambini a scuola, per accedere ai servizi socio-sanitari esistenti sul territorio, per risolvere questioni di ricongiungimento familiare, e tutti gli altri quesiti che riguardano la tutela dei bambini e della famiglia immigrata. È aperto il giovedì pomeriggio dalle 15 alle 18 presso la sede del Cgd, in via dei Laterani 28, zona San Giovanni (telefono: 7001503).

Il secondo servizio, invece, è rivolto agli insegnanti e operatori culturali che intendono avviare esperienze di una interculturalità e di animazione interculturale. Il Centro mette a disposizione, oltre alla consulenza pedagogica specifica, il vasto materiale raccolto in questi anni dal Settore documentazione del Cies. In particolare, strumenti utili sono i documenti che riguardano la pedagogia interculturale, le esperienze in altri paesi europei, le realtà di provenienza degli immigrati, ed anche materiali da utilizzare in classe: racconti infantili, giochi e giocattoli provenienti dai paesi del Sud del mondo. Lo sportello documentazio-

ne e consulenza pedagogica è aperto il lunedì dalle 15 alle 18 presso il Settore documentazione del Cies, via Palermo 36 (zona Termini), telefono: 4815620. Per la consultazione la sede è aperta anche il martedì e il giovedì dalle 10 alle 18.

Sulle tematiche dell'immigrazione e della multiculturalità il Cies ha curato la pubblicazione del libro-inchiesta dal titolo «Bambini immigrati di Alfonso Perrotta, e le storie di vita delle donne filippine, in casa d'altri» (a cura di Ivana Matteucci), entrambi editi dalla Datanews. Tra gli ultimi lavori sono da segnalare una raccolta di racconti e disegni di bambini latinoamericani immigrati a Roma, risultato di un laboratorio sul bilinguismo attivato dall'Acia; una ricerca sui concetti di numero e spazio tra i bambini africani del Burkina Faso a cura di Paola Berbeglia. Tra le prossime iniziative l'edizione aggiornata del Catalogo ragionato «Per un'educazione interculturale» e la formazione di gruppi di lavoro tra insegnanti e operatori. □B.D.G.

Appuntamenti

Feste, radio giornali, meeting

Radio

Radio città aperta (88.9 FM): Venerdì. Ore 17,00-19,00: El Guayacan (comunità latino-americana). Sabato. Ore 13,00-14,00: Saipicon (Associazione Italia Colombia); ore 15,30-16,30: Neyrus (Comunità somala di Dhambaa); ore 16,30-18,00: Bahay-Pinoy (Notizie, musica e cultura dalle Filippine); ore 18,30-20,00: Kilombo (Associazione Caliban informazioni e notizie su: Angola, Capo Verde, Guinea Bissau, Mozambico, Santo Tomé e Principe. In italiano e portoghese). Domenica. Ore 13,00-14,00: Zowabia (comunità nigeriana). Lunedì. Ore 19,00-20,00: Radio Bangladesh.

Giornali

Emeroteca della Uil Via Cavour 108, Roma. Casa della solidarietà, via Orti Poli 80, Roma. Via Lamarmora 39/41, Pomezia. Piazza Calmatina 16, Civitavecchia. Piazza Palatina 16, Tivoli. Corso della Repubblica 60 Latina. Corso Italia 68, Viterbo. Via Adige 41, Frosinone. Viale Matteucci 32, Rieti. Vicolo degli Etruschi 4, Nettuno. Cies - settore documentazione via Palermo, 36 - Martedì e giovedì ore 10-18.

Corsi

Centro di iniziativa Nord/sud Corsi gratuiti di lingua e cultura italiana per stranieri. Le iscrizioni si raccolgono in via Sebino 43/a. Tel: 8554476. Lunedì, giovedì e venerdì dalle 17 alle 20.

Radio radicale 2 (107.8 FM)

Sabato dalle 21,30 alle 22,30 notizie e commenti in lingua filippina.

Appuntamenti

Fino a domenica 12 aprile, tutte le sere alle ore 21, presso il nuovo spazio dell'Acquario in piazza Manfredi Fanti, sarà rappresentata l'opera «September» di Edward Bond, dedicata a Chico Mendes. Lo spettacolo è stato patrocinato dal Wwf Italia e da Amnesty internazionale nell'ambito di un'iniziativa dal titolo «Teatro e i diritti umani».

Domena, presso il centro studentesco «Giovanni XXIII», in via del Conservatorio 1, si terrà il seminario «Nord/Sud donna. Opportunità di formazione professionale delle donne in Europa e nei paesi in via di sviluppo». Coordina i lavori la professoressa Alba Dini. Inizio ore 9. In serata, alle ore 20,30, sfilata di moda africana. Saranno presentati gli abiti dei modellisti stilisti Susanna Anez (Costa d'Avorio) e Ilunga Ngoyi Camille (Zaire).

Appuntamenti



Caritas Lunedì, mercoledì e venerdì dalle ore 10 alle 12 corsi gratuiti di lingua italiana per stranieri, presso la sede di via delle Zoccollette, 19. Per l'iscrizione presentarsi alle ore 8, con il passaporto, una fotocopia del documento, il permesso di soggiorno e tre fotografie.

Coordinamento immigrati sud del mondo Tutti i venerdì dalle 18 alle 20 corso su «immigrazione e sviluppo», che si terrà in via Giambattista Vico, 22. (terzo piano, sala Arci).

Legna iraniana dei popoli Corsi gratuiti di alfabetizzazione in lingua persiana ogni sabato dalle ore 15 alle 18 presso l'Istituto tecnico industriale Bernini. Materiale didattico gratuito. Nello stesso istituto ogni giovedì dalle 19 alle 22 incontri sulla cultura persiana (arte, storia e cinema).

Appuntamenti



Domena sera nel locale «Mambo» in via dei Fienaroli 30/a si esibirà il gruppo colombiano «Chirimia», con pezzi di salsa e altra musica popolare.

Sabato sera ancora musica al «Mambo» (via dei Fienaroli 30/a), con la formazione «Mista» (europea e latinoamericana) dei «Diapason».

Domenica 12 aprile presso il Centro di iniziativa Nord/sud, in via Sebino 43/a si terrà una festa di primavera, che avrà inizio alle ore 16,30. Nell'occasione si festeggerà anche la costituzione legale del Centro. Al ritmo latinoamericano del duo «Guayaba», che si esibirà dal vivo, saranno offerti piatti tipici del Sud del mondo.

Domenica sera musica latinoamericana con duo «Roland Ricourte e Renato Ripa» al «Mambo», via dei Fienaroli 30/a.

Appuntamenti



Domingo, accompagnati da bevande e spuntini sudamericani. Ingresso libero.

Tutte le domeniche all'Alpheus (Sala Red river) festa brasiliana «Terra Brasilis», con musica dal vivo e bevande tipiche.

Lunedì 13 aprile il «Mambo» (via dei Fienaroli 30/a) ospita il duo argentino «Alana y Esteban».

Martedì 14 dello stesso locale sarà la volta della formazione «Little Havana» con il funky latino.

Mercoledì 15 aprile presso l'Istituto di cultura e lingua russa, in piazza della Repubblica 47, sarà proiettato il film «La giovinezza di Massimo» dei registi G. Kozincev e L. Trauberg (anno 1934). L'iniziativa rientra nella manifestazione «mercoledì cinematografici 1992», che accompagneranno gli amatori del cinema russo fino al 17 giugno. Le pellicole sono in versione originale con sottotitoli in italiano. Le proiezioni avranno inizio alle ore 16.